

PKZ

Uczestnictwo w podróżach krajowych/zagranicznych w kwartale 2025 r.

DANE IDENTYFIKACYJNE GOSPODARSTWA DOMOWEGO

Numer mieszkania	Kolejny punkt adresowy

Numer kolejnego gospodarstwa domowego w mieszkaniu	Liczba osób w gospodarstwie domowym	Czy osoby z gospodarstwa domowego brały udział w podróżach? 1 – tak 2 – nie

Dział 1. INFORMACJE O GOSPODARSTWIE DOMOWYM (*wpisywanie osób prosimy zacząć od osoby odniesienia*)

Nu- mer oso- by	Imię	Stopień pokrewieństwa do osoby odniesienia	Płeć	Wiek	Poziom najwyższego ukończonego wykształcenia	Status na rynku pracy
	<i>jeśli respondent wyraził zgodę</i>	1 – osoba odniesienia 2 – mąż, żona 3 – syn, córka 4 – pozostałe osoby	1 – mężczyzna 2 – kobieta	<i>liczba lat ukończonych według stanu na ostatni dzień badanego kwartału</i>	1 – wyższe 2 – policealne 3 – średnie 4 – zasadnicze zawodowe 5 – gimnazjalne 6 – podstawowe 7 – bez wykształcenia 8 – nie dotyczy (osoba w wieku 0–14 lat)	1 – pracujący 2 – bezrobotny 3 – student lub uczeń 4 – pozostali 5 – nie dotyczy (osoba w wieku 0–14 lat)
0	1	2	3	4	5	6
01						
02						
03						
04						
05						
06						
07						
08						

Dział 2. WYJAZDY KRAJOWE/ZAGRANICZNE Z CO NAJMNIEJ JEDNYM NOCLEGIEM

2.1. Czy ktoś z członków gospodarstwa domowego uczestniczył w wyjazdach z co najmniej jednym noclegiem zakończonych w ciągu ostatniego kwartału?		tak	1	→ Pyt.2.2.
		nie	2	→ Dział 3.A.
2.2. Charakterystyka wyjazdów z 1 i więcej noclegiem				
Wyszczególnienie			Wyjazdy zrealizowane w gospodarstwie domowym (poczynając od ostatniego wyjazdu)	
0			1	2
			3	4
Wyjazd	1 – krajowy 2 – zagraniczny	01		
Numery osób uczestniczących w wyjeździe		02	.....	.....
w tym przekraczających granicę w ramach małego ruchu granicznego		03	.....	.....
Miesiąc i rok, w którym rozpoczął się wyjazd		04	.. / / ..
Miesiąc, w którym wyjazd się skończył		05		
Liczba noclegów		06		
Główny kraj docelowy (dotyczy wyjazdów zagranicznych) Wybrać właściwy symbol z katalogu krajów.		07		
Przejście graniczne Wybrać symbol z katalogu przejść.		08		
Odwiedzane miejsca/liczba noclegów w odwiedzanych miejscach (województwa/kraje, w których spędzono przynajmniej jeden nocleg) Wybrać właściwy symbol z katalogu województw/krajów.		09	.. / / / / / / / / / / ..
Główny cel wyjazdu	Prywatny 1 – wypoczynek, rekreacja i wakacje 2 – odwiedziny u krewnych lub znajomych 3 – zdrowotny 4 – religijny, pielgrzymka 5 – edukacyjny 6 – zakupy 7 – inny	10		
	Służbowy/Zawodowy 8 – praca na okres krótszy niż rok, w tym praca sezonowa, przygraniczna – dotyczy podróży zagranicznych 9 – wyjazd w charakterze członka załogi środka transportu (pociąg, statek, samolot, samochód lub inny) – dotyczy podróży zagranicznych 10 – inny służbowy (załatwianie interesów, udział w naradach, konferencjach, targach lub inny rodzaj wyjazdu na delegację)			
Rodzaj miejsca odwiedzanego (odpowiedź „tak” może wystąpić więcej niż jeden raz) 1 – tak 2 – nie (wypełniamy tylko dla wyjazdów prywatnych 1–7)	1 – miasto	11		
	2 – wybrzeże			
	3 – tereny wiejskie (jezioro, rzeka itp.)			
	3.1 – w tym jeziora			
	4 – statek wycieczkowy			
	5 – góry (wyżyny, wzgórza itp.)			
	6 – inne			
Główny rodzaj zakwaterowania	Wynajmowane 1 – hotel, motel, zajazd 2 – pensjonat 3 – dom wycieczkowy, schronisko, schronisko młodzieżowe, stacja wodna 4 – ośrodek szkoleniowo-wypoczynkowy, dom wczasowy, wypoczynkowy, ośrodek kolonijny 5 – wynajęta kwatera prywatna (pokoje gościnne, cały dom/mieszkanie) 6 – kwatera agroturystyczna 7 – kemping, pole biwakowe, namiotowe (niemieszkalne) 8 – domek turystyczny, bungalow 9 – sanatorium lub inny zakład leczniczy 10 – środek transportu (np. statek, pociąg, samochód, autokar) 11 – inne miejsce noclegowe	12		
	Niewynajmowane 12 – mieszkanie u krewnych lub znajomych 13 – drugi dom, mieszkanie wakacyjne 14 – pozostałe niewynajmowane miejsca zakwaterowania (własny namiot, żaglówka, „nocleg pod chmurką”, samochód prywatny lub służbowy)			

2.2. Charakterystyka wyjazdów z 1 i więcej noclegiem (cd.)						
Wyszczególnienie			Wyjazdy zrealizowane w gospodarstwie domowym (poczynając od ostatniego wyjazdu)			
0			1	2	3	4
Jak daleki był to wyjazd? (od miejsca zamieszkania)	1 – do 30 km 2 – 31–50 km 3 – 51–100 km 4 – 101–200 km 5 – 201–500 km 6 – 501 km i więcej	13				
Główny rodzaj transportu	1 – lotniczy 2 – wodny 3 – kolejowy 4 – autobusowy, autokarowy (regularny, turystyczny) 5 – pojazdy silnikowe 5.1 – prywatne (w tym samochody krewnych lub znajomych) lub służbowe 5.2 – wynajęte (w tym wspólne przejazdy samochodem lub platformy wspólnego użytkowania samochodów osobowych) 6 – inny (np. pieszo, rower)	14				
Czy korzystano z usług organizatora wyjazdów grupowych lub pośrednika?	1 – tak → wiersz 16 2 – nie → wiersz 19 3 – nie wiem → wiersz 19	15				
Organizator lub pośrednik wyjazdu (podać jedną odpowiedź)	1 – biuro podróży 2 – zakład pracy lub inna instytucja	16				
Jakie usługi zakupiono u organizatora lub pośrednika wyjazdu? (podać wszystkie)	1 – pełny pakiet 2 – noclegi 3 – transport 4 – pełne wyżywienie 5 – częściowe wyżywienie 6 – inne (lokalne wycieczki i imprezy, bilety wstępu itp.)	17				
Rezerwowanie przez Internet usług zakupionych u organizatora wyjazdów grupowych lub pośrednika	1 – tak 2 – nie	18				
Rezerwowanie głównego środka transportu przez Internet	1 – tak 2 – nie	19				
Sposób rezerwowania głównego środka transportu	1 – za pośrednictwem biura podróży, organizatora wyjazdów grupowych lub aplikacji skupiającej dostawców usług transportowych 2 – bezpośrednio u usługodawcy 3 – rezerwacja nie była konieczna	19a				
Rezerwowanie głównego miejsca zakwaterowania przez Internet	1 – tak 2 – nie	20				
Sposób rezerwowania głównego miejsca zakwaterowania	1 – za pośrednictwem biura podróży, organizatora wyjazdów grupowych lub aplikacji skupiającej dostawców zakwaterowania 2 – bezpośrednio u usługodawcy 3 – rezerwacja nie była konieczna	20a				
Rezerwowanie głównego miejsca zakwaterowania na stronach internetowych typu: Airbnb, Booking.com, Expedia, HomeAway	1 – tak 2 – nie	20b				
Liczba takich samych wyjazdów		21				

2.2. Charakterystyka wyjazdów z 1 i więcej noclegiem (cd.)								
Wyszczególnienie			Wyjazdy zrealizowane w gospodarstwie domowym (poczynając od ostatniego wyjazdu)					
0			1	2	3	4		
WYDATKI OGÓŁEM w zł (na jeden wyjazd) (w tym także sfinansowane przez inne osoby lub zakład pracy) (wiersze 23+25)			22					
Kwota wpłacona w całości organizatorowi lub pośrednikowi wyjazdu			23					
w tym za usługi świadczone za granicą			24					
Wydatki poniesione indywidualnie (wiersze 26+28+30+38+40)			25					
zakwaterowanie			26					
w tym za granicą			27					
wyżywienie w restauracjach, kawiarniach, barach itp.			28					
w tym za granicą			29					
transport			30					
w tym	zakup w kraju paliwa na podróż		31					
	zakup za granicą paliwa na podróż		32					
	zakup biletów transportu międzynarodowego (wiersze 34+35)		33					
	z tego	u przewoźnika krajowego	34					
		u przewoźnika zagranicznego	35					
	zakup biletów transportu lokalnego w kraju		36					
	zakup biletów transportu lokalnego za granicą		37					
pozostałe usługi (w tym usługi kulturalno-rekreacyjne, bilety wstępu itp.)			38					
w tym świadczone za granicą			39					
zakupy towarów razem (poniesione przed lub w czasie wyjazdu) (wiersze 41+43)			40					
z wiersza 40	w kraju		41					
	w tym do odsprzedania za granicą		42					
	za granicą (wiersze 45+46+47+48)		43					
	w tym do odsprzedania w kraju		44					
	z wiersza 43	żywności i napojów bezalkoholowych (1)		45				
		napojów alkoholowych		46				
		wyrobów tytoniowych		47				
		nieżywnościowych (2)		48				
Zakup na własny użytek trwałych dóbr konsumpcyjnych i przedmiotów o dużej wartości z wiersza 40			49					
w tym za granicą			50					
Wydatki za granicą dokonane kartą płatniczą			51					
Źródła finansowania wydatków w %			100%	100%	100%	100%		
Środki własne			52					
Zakład pracy			53					
Inne (np. osoby prywatne, rodzina, inna instytucja)			54					
w tym osoby lub instytucje z zagranicy			55					

2.2. Charakterystyka wyjazdów z 1 i więcej noclegiem (dok.)							
Wyszczególnienie				Wyjazdy zrealizowane w gospodarstwie domowym (poczynając od ostatniego wyjazdu)			
0				1	2	3	4
Dotyczy wyjazdów zagranicznych	Odległość miejsca dokonania zakupów od przejścia granicznego (podać najdalszą)	1 – do 30 km 2 – 31–50 km 3 – 51–100 km 4 – 101–200 km 5 – 201–500 km 6 – 501 km i więcej	56				
	Odległość miejsca zamieszkania w Polsce od przejścia granicznego	1 – do 30 km 2 – 31–50 km 3 – 51–100 km 4 – 101–200 km 5 – 201–500 km 6 – 501 km i więcej	57				

- (1) na przykład: mięso i wyroby mięsne (np. kielbasy, szynki, ryby i owoce morza, konserwy), produkty mleczarskie i tłuszcze spożywcze (np. mleko, jogurty, sery, jaja, masło, olej), owoce, warzywa i ich przetwory (np. frytki, chipsy), kawa, herbata, kakao i napoje bezalkoholowe (np. woda, soki), produkty zbożowe i wyroby cukiernicze (np. pieczywo, mąki, kasze, ryż, makarony, płatki kukurydziane, ciastka, cukier, miód, czekolada, lody).
- (2) na przykład: odzież i obuwie, materiały do budowy, remontu i konserwacji mieszkania lub domu (np. farby, tapety, kleje), meble oraz artykuły do wystroju mieszkania (np. dywany, firanki, obrusy, lampy, obrazy), sprzęt gospodarstwa domowego (np. lodówki, pralki, kuchenki, ekspresy do kawy, żelazka), sprzęt audiowizualny (telewizory, radia, anteny telewizyjne, DVD), sprzęt fotograficzny i informatyczny (np. aparaty fotograficzne, kamery, komputery, programy użytkowe), środki czystości i artykuły kosmetyczno-toaletowe (np. mydła, perfumy, szampony, produkty do makijażu, pampersy, chusteczki higieniczne, proszki do czyszczenia i prania), leki, części i akcesoria do środków transportu, paliwa w tym zakupione na odsprzedaż lub na własne potrzeby niezwiązane z podróżą do Polski lub do narzędzi i sprzętu (np. kosiarek, pił ogrodnich, ciągników).

Dział 3.A. ZAGRANICZNE WYJAZDY JEDNODNIOWE

3.1.A. Czy w ciągu ostatniego kwartału ktoś z członków gospodarstwa domowego uczestniczył w wyjazdach zagranicznych jednodniowych (bez noclegu)?		tak	1	→ Pyt.3.2.A.		
		nie	2	→ Dział 4.A.		
3.2.A. Charakterystyka zagranicznych wyjazdów jednodniowych (poczynając od ostatniego wyjazdu) różniących się składem osobowym lub krajem docelowym lub przejściem granicznym lub celem wyjazdu						
Wyszczególnienie		Numer wyjazdu				
0		1	2	3	4	5
Numery osób uczestniczących w wyjeździe	01	...	...	...	...	...
w tym przekraczających granicę w ramach małego ruchu granicznego	02	...	...	...	...	...
Główny kraj docelowy <i>Wybrać właściwy symbol z katalogu krajów</i>	03					
Przejście graniczne <i>Wybrać symbol z katalogu przejść</i>	04					
Główny cel wyjazdu	Prywatny 1 – wypoczynek, rekreacja i wakacje 2 – odwiedziny u krewnych lub znajomych 3 – zdrowotny 4 – religijny, pielgrzymka 5 – edukacyjny 6 – zakupy 7 – inny	05				
	Służbowy/Zawodowy 8 – praca sezonowa, przygraniczna 9 – wyjazd w charakterze członka załogi środka transportu (pociąg, statek, samolot, samochód lub inny) 10 – inny służbowy (załatwianie interesów, udział w naradach, konferencjach, targach lub inny rodzaj wyjazdu na delegację)					
Sposób przekroczenia granicy	06					
	1 – pieszo, rower 2 – samochód osobowy, motor (prywatny i wynajęty) 3 – bus 4 – autobus 5 – samochód ciężarowy 6 – kolej 7 – samolot 8 – prom/statek					

3.2.A. Charakterystyka zagranicznych wyjazdów jednodniowych (poczynając od ostatniego wyjazdu) różniących się składem osobowym lub krajem docelowym lub przejściem granicznym lub celem wyjazdu (dok.)

Wyszczególnienie		Numer wyjazdu				
		1	2	3	4	5
0						
Liczba takich samych wyjazdów	07					
WYDATKI OGÓŁEM w zł (na jeden wyjazd) (w tym także sfinansowane przez inne osoby lub zakład pracy) (wiersze 09+11)	08					
Kwota wpłacona w całości organizatorowi wyjazdu	09					
w tym za usługi świadczone za granicą	10					
Wydatki poniesione indywidualnie (wiersze 12+14+22+24)	11					
wyżywienie w restauracjach, kawiarniach, barach itp.	12					
w tym za granicą	13					
transport	14					
w tym	zakup w kraju paliwa na podróż	15				
	zakup za granicą paliwa na podróż	16				
	zakup biletów transportu międzynarodowego (wiersze 18+19)	17				
	z tego					
	u przewoźnika krajowego	18				
	u przewoźnika zagranicznego	19				
	zakup biletów transportu lokalnego w kraju	20				
zakup biletów transportu lokalnego za granicą	21					
pozostałe usługi (w tym usługi kulturalno-rekreacyjne, bilety wstępu itp.)	22					
w tym za usługi świadczone za granicą	23					
zakupy towarów razem (poniesione przed lub w czasie wyjazdu) (wiersze 25+27)	24					
z wiersza 24	w kraju	25				
	w tym do odsprzedania za granicą	26				
	za granicą (wiersze 29+30+31+32)	27				
	w tym do odsprzedania w kraju	28				
	z wiersza 27					
	żywności i napojów bezalkoholowych (1)	29				
	napojów alkoholowych	30				
	wyrobów tytoniowych	31				
nieżywnościowych (2)	32					
Zakup trwałych dóbr konsumpcyjnych i przedmiotów o dużej wartości z wiersza 24	33					
w tym za granicą	34					
Wydatki za granicą dokonane kartą płatniczą	35					
Źródła finansowania wydatków w %		100%	100%	100%	100%	100%
Środki własne	36					
Zakład pracy	37					
Inne (np. osoby prywatne, rodzina, inna instytucja)	38					
w tym osoby lub instytucje z zagranicy	39					

3.2.A. Charakterystyka zagranicznych wyjazdów jednodniowych (poczynając od ostatniego wyjazdu) różniących się składem osobowym lub krajem docelowym lub przejściem granicznym lub celem wyjazdu (dok.)

Wyszczególnienie			Numer wyjazdu				
0			1	2	3	4	5
Odległość miejsca dokonania zakupów od przejścia granicznego (podać najdalszą)	1 – do 30 km 2 – 31–50 km 3 – 51–100 km 4 – 101–200 km 5 – 201–500 km 6 – 501 km i więcej	40					
Odległość miejsca zamieszkania w Polsce od przejścia granicznego	1 – do 30 km 2 – 31–50 km 3 – 51–100 km 4 – 101–200 km 5 – 201–500 km 6 – 501 km i więcej	41					

- (1) na przykład: mięso i wyroby mięsne (np. kielbasy, szynki, ryby i owoce morza, konserwy), produkty mleczarskie i tłuszcze spożywcze (np. mleko, jogurty, sery, jaja, masło, olej), owoce, warzywa i ich przetwory (np. frytki, chipsy), kawa, herbata, kakao i napoje bezalkoholowe (np. woda, soki), produkty zbożowe i wyroby cukiernicze (np. pieczywo, mąki, kasze, ryż, makarony, płatki kukurydziane, ciastka, cukier, miód, czekolada, lody).
- (2) na przykład: odzież i obuwie, materiały do budowy, remontu i konserwacji mieszkania lub domu (np. farby, tapety, kleje), meble oraz artykuły do wystroju mieszkania (np. dywany, firanki, obrusy, lampy, obrazy), sprzęt gospodarstwa domowego (np. lodówki, pralki, kuchenki, ekspresy do kawy, żelazka), sprzęt audiowizualny (telewizory, radia, anteny telewizyjne, DVD), sprzęt fotograficzny i informatyczny (np. aparaty fotograficzne, kamery, komputery, programy użytkowe), środki czystości i artykuły kosmetyczno-toaletowe (np. mydła, perfumy, szampony, produkty do makijażu, pampersy, chusteczki higieniczne, proszki do czyszczenia i prania), leki, części i akcesoria do środków transportu, paliwa w tym zakupionego na odsprzedaż lub na własne potrzeby niezwiązane z podróżą do Polski lub do narzędzi i sprzętu (np. kosiarek, pił ogrodowych, ciągników).

Dział 4.A. PODRÓŻE OSÓB W CELACH PRYWATNYCH W CIĄGU ROKU (do wypełnienia w styczniu 2026 r.)

Wyszczególnienie		Podróże osób w celach prywatnych									
0		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Numer osoby		01	....	....	....	....	....	....	....	....	....
Podróż krajowa, obejmująca 1–3 noclegów (2–4 dni) Podróż krajowa, obejmująca 4 lub więcej noclegów (5 dni lub więcej) Podróż krajowa jednodniowa (bez noclegów) Podróż zagraniczna, obejmująca 1–3 noclegów (2–4 dni) Podróż zagraniczna, obejmująca 4 lub więcej noclegów (5 dni lub więcej) Podróż zagraniczna jednodniowa (bez noclegów)	tak – 1 nie – 2	02									
		03									
		04									
		05									
		06									
		07									

Dział 4.B. PRZYCZYNY NIEUCZESTNICZENIA W WYJAZDACH PRYWATNYCH Z CO NAJMNIEJ JEDNYM NOCLEGIEM W OSTATNIM ROKU (dotyczy osób w wieku 15 lat i więcej; do wypełnienia w styczniu 2026 r.)

Wyszczególnienie		Osoby nieuczestniczące w wyjazdach									
0		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Numer osoby		01	....	....	....	....	....	....	....	....	....
Przyczyna (można wybrać maksymalnie 3 przyczyny)	1 – powody finansowe (brak dostępnych pieniędzy na podróże turystyczne, osoby nie stać na wakacje)	02	...	...	...	...	...	...	...	...	...
	2 – brak wolnego czasu z powodu zobowiązań rodzinnych	02	...	...	...	...	...	...	...	...	...
	3 – brak wolnego czasu z powodu zobowiązań wynikających z pracy lub nauki	02	...	...	...	...	...	...	...	...	...
	4 – powody zdrowotne lub ograniczona zdolność ruchowa	02	...	...	...	...	...	...	...	...	...
	5 – osoba woli pozostać w domu, brak motywacji do podróży	02	...	...	...	...	...	...	...	...	...
	6 – brak poczucia bezpieczeństwa	02	...	...	...	...	...	...	...	...	...
	7 – inne powody	02	...	...	...	...	...	...	...	...	...

Czas trwania wywiadu (w minutach)

Notatki ankietera:

Sporządził(a) (imię i nazwisko ankietera) (data)

Sprawdził(a) (imię i nazwisko inspektora) (data)

Numer ankietera - -

KARTA REALIZACJI BADANIA – PKZ

za ... kwartał 2025 r.

DANE IDENTYFIKACYJNE GOSPODARSTW DOMOWYCH

Lp.	Punkt startowy						Kolejny punkt adresowy ¹⁾	Adres w terenie	Realizacja wywiadu ²⁾
	Symbol woj.	Numer mieszkania							
	0	1					2	3	4
1									
2									
3									
4									
5									
6									
7									
8									
9									
10									
11									
12									
13									
14									
15									
16									
17									
18									
19									
20									
21									
22									
23									
24									
25									

¹⁾ Dla punktu startowego należy wpisać 1, dla kolejnych punktów adresowych wartości od 2 do 5.

²⁾ Realizacja wywiadu:

0 - brak gospodarstwa, które uczestniczyło w wyjazdach zagranicznych podlegających badaniu

1 - wywiad przeprowadzony → wypełnić kwestionariusz PKZ

Wywiad nieprzeprowadzony z powodu:

01M - brak wylosowanego mieszkania – zmiana stała (likwidacja mieszkania, nie ma takiego adresu),

02M - brak wylosowanego mieszkania – zmiana czasowa (zamiana mieszkania w obiekt niemieszkalny),

03M - mieszkanie niezamieszkane – zmiana czasowa (mieszkanie niezamieszkane),

05M - brak dostępu do mieszkania (PAPI); do badania został dobrany błędny numer telefonu np. otrzymujemy komunikat „nie ma takiego numeru” (metoda telefoniczna),

06M - brak możliwości kontaktu z mieszkańcami/gospodarstwem domowym (PAPI), brak kontaktu z respondentem – nikt nie odbiera telefonu po wielu próbach dodzwonienia się w różnych porach dnia, podczas każdej próby dodzwonienia, włącza się poczta głosowa (metoda telefoniczna),

07M - brak możliwości nawiązania kontaktu z mieszkańcami/gospodarstwem domowym z powodu podeszłego wieku, choroby, alkoholizmu – zmiana czasowa,

08M - brak możliwości nawiązania kontaktu z mieszkańcami/gospodarstwem domowym z powodu bariery językowej – zmiana czasowa,

10M - odmowa wzięcia udziału w badaniu wyrażona przez wszystkie gospodarstwa domowe w danym mieszkaniu,

11M - inne,

12M - realizacja badania została wykluczona z powodu klęski żywiołowej.

DANE UZUPEŁNIAJĄCE ³⁾

Lp.	Punkt startowy						Kolejny punkt adresowy	Kraj	Rodzaj wyjazdu w – wielodniowy j – jednodniowy	Główny cel wyjazdu: 1 – służbowy 2 – prywatny	Liczba osób uczestnicząca w wyjeździe	
	Symbol woj.	Numer mieszkania										
	0	1						2	4	5	6	7
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
10												
11												
12												
13												
14												
15												
16												
17												
18												
19												
20												
21												
22												
23												
24												
25												

³⁾ Do ewentualnego wypełnienia przy realizacji wywiadu 10M lub 11M.

Numer ankietera

- -

Sporządził(a)

.....
(imię i nazwisko ankietera)

.....
(data)